

# COUR SUPÉRIEURE

CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE GATINEAU (HULL)

N° : 550-06-000030-180

DATE : 8 avril 2019

---

**SOUS LA PRÉSIDENTE DE : L'HONORABLE CHANTAL LAMARCHE, J.C.S.**

---

**BENOÎT ATCHOM MAKOMA**

Demandeur

c.

**PROCUREURE GÉNÉRALE DU QUÉBEC**

et

**VILLE DE MONTRÉAL**

et

**VILLE DE QUÉBEC**

Défenderesses

---

## JUGEMENT

---

[1] **CONSIDÉRANT** la demande modifiée de la défenderesse Ville de Montréal pour permission de présenter une preuve appropriée, soit la déclaration écrite de Maître Marie-France Bissonnette (pièce I-VDM-2);

[2] **CONSIDÉRANT** que le demandeur consent à la production de cette pièce, tel qu'il appert de son argumentation écrite datée du 22 mars 2019;

[3] **CONSIDÉRANT** les principes qui doivent guider le Tribunal saisi d'une demande de preuve appropriée résumée notamment par la juge Suzanne Courchesne dans *Option Consommateurs c. Samsung Eletronics Canada inc.*<sup>1</sup>;

---

<sup>1</sup> *Option Consommateurs c. Samsung Eletronics Canada inc.*, 2017 QCCS 1751, citée avec approbation par la suite à de nombreuses reprises : *Li c. Equifax inc.*, 2018 QCCS 1892 (requête

[4] **CONSIDÉRANT** que la preuve que désire présenter la Ville de Montréal aidera le Tribunal à déterminer si les critères d'autorisation sont respectés et est ainsi appropriée;

**POUR CES MOTIFS, le Tribunal :**

[5] **AUTORISE** la défenderesse Ville de Montréal à produire la déclaration écrite de Maître Marie-France Bissonnette (pièce I-VDM-2) à titre de preuve appropriée;

[6] **FRAIS À SUIVRE.**



**CHANTAL LAMARCHE, J.C.S.**

M<sup>e</sup> Sophie-Anne Décarie  
M<sup>e</sup> Nancy Line St-Amour  
DÉCARIE HARVEY AVOCATS & NOTAIRES  
Procureurs du demandeur

M<sup>e</sup> Thi Hong Lien Trinh  
M<sup>e</sup> Alexandre Duval  
MINISTÈRE DE LA JUSTICE (DGAJLAJ)  
Procureurs de la défenderesse Procureure générale du Québec

M<sup>e</sup> Chantal Bruyère  
M<sup>e</sup> Caroline Gelac  
GAGNIER GUAY BIRON  
Procureurs de la défenderesse Ville de Montréal

M<sup>e</sup> Sylvie Garneau  
M<sup>e</sup> Benoît Lussier  
GIASSON ET ASSOCIÉS  
Procureurs de la défenderesse Ville de Québec